

അസ്സുമർ<sup>1</sup>  
(കുട്ടങ്ങൾ)



അമ്പ്യായം - 39

പരമകാരുണികനും കരുണാനിധിയുമായ  
അസ്സാഹുവിന്റെ നാമത്തിൽ

1. ഈ ഗ്രന്ഥമതിന്റെ അവതരണം  
പ്രതാപിയും യുക്തിമാനുമായ അസ്സാഹു  
വികാർ നിന്മാകുന്നു.

2. തിരിച്ചയായും നിന്മകൾ നാം ഈ  
ഗ്രന്ഥം അവതരിപ്പിച്ചു തന്നത് സത്യ  
പ്രകാരമാകുന്നു. അതിനാൽ കീഴ്വനാ  
ക്കം അസ്സാഹുവിന് നിഷ്കളങ്ങമാക്കി  
ക്ഷാണ്ട് അവനെ ആരാധിക്കുക.

3. അറിയുക: അസ്സാഹുവിന് മാത്രം  
അവകാശപ്പെട്ടതാകുന്നു നിഷ്കളങ്ങമാ  
യ കീഴ്വനക്കാം. അവനു പുറമേ 10  
ക്ഷാഡിക്കാരികളെ സ്വീകരിച്ചുവർ (പറയു  
ന്നു:) ‘അസ്സാഹുവികളേക്കലേ  
കുടുതൽ അടപ്പുമുണ്ടാക്കിത്തരാൻ വേ  
ണ്ടി മാത്രമാകുന്നു എങ്ങനെ അവരെ  
ആരാധിക്കുന്നത്’ അവർ ഏതൊരു  
കാര്യത്തിൽ ഭിന്നത പുലർത്തുന്നുവോ  
അതിൽ അസ്സാഹു അവർക്കിടയിൽ വി  
ധി കൽപ്പിക്കുക തന്നെ ചെയ്യും. നു  
ണയനും നങ്കിളുവനുമായിട്ടുള്ളവനു  
രോ അവനെ അസ്സാഹു നേർവശിയിലു  
ക്കുകയില്ല; തിരിച്ച്.

4. ഒരു സന്നാനത്തെ സ്വീകരിക്കണ  
മെന്ന് അസ്സാഹു ഉദ്ദേശിച്ചിരുന്നെങ്കിൽ  
അവൻ സ്വീകരിക്കാനത്തിൽ നിന്ന് അ  
വൻ ഇഷ്ടപ്പെടുന്നത് അവൻ തെരു  
ണ്ണടുക്കുമായിരുന്നു. അവൻ എത്ര  
പരിശുഖനു! ഏകനും സർവ്വാധിപതി  
യുമായ അസ്സാഹുവത്രെ അവൻ.

سُبْحَانَ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تَبَارَكَ لِكَيْتٌ مِّنَ اللَّهِ الْعَزِيزِ لِكَيْمٌ

إِنَّا أَنْزَلْنَا إِلَيْكَ الْكِتَابَ بِالْحَقِّ فَاعْبُدْنَا اللَّهَ

مُحْلِصًا لِّلَّهِ الَّذِينَ

أَلَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْخَالِصُ وَالَّذِينَ أَخْذُوا

مِنْ دُونِهِ أَوْ لِيَاءً مَا نَعْبُدُ هُمْ إِلَّا

لِيُقْرَبُونَ إِلَى اللَّهِ رُلْقَانِ إِنَّ اللَّهَ يَحْكُمُ

بَيْنَهُمْ فِي مَا هُمْ فِيهِ يَحْتَفِرُونَ إِنَّ اللَّهَ لَا

يَهْدِي مَنْ هُوَ كَذِيبٌ كَفَّارٌ

لَوْأَرَادَ اللَّهُ أَنْ يَتَّخِذَ وَلَدًا لَا يَصْطَفِي مِمَّا

يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ سُبْحَانَهُ هُوَ اللَّهُ الْوَاحِدُ

الْقَهَّارُ

<sup>1</sup> സത്യനിശ്ചയികൾ കുടംകുടമായി നരകത്തിലേക്കും, ധർമ്മനിഷ്ഠന്യുള്ളവർ കുടം  
കുടമായി സ്വർഗ്ഗത്തിലേക്കും നയിക്കപ്പെടുന്നതിനെപറ്റി 71,73.പചനഞ്ചാളിലുള്ള പരി  
മർശമാണ് ‘കുട്ടങ്ങൾ’ എന്ന പേരിന് നിബന്ധം.

5. ആകാശങ്ങളും ഭൂമിയും അവൻ രാധാമാർദ്ദിപ്പുരിപ്പും സൃഷ്ടിക്കിരിക്കുന്നു. രാത്രിയെക്കാണ് അവൻ പകലിയേ തു ചുറ്റിപ്പോതിയുന്നു. പകലിനെക്കാണ് അവൻ രാത്രിമേലും ചുറ്റിപ്പോതിയുന്നു. സുരുനെയും ചട്ടനെയും അവൻ നിയന്ത്രണവിധേയമാക്കുകയും ചെയ്തിരിക്കുന്നു. എല്ലാം നിർജിതമായ പരിധിവരെ സഞ്ചരിക്കുന്നു. അറിയുക: അവന്നതെ പ്രതാപിയും ഏറെ പൊറുക്കുന്നവനും.

6. ഒരു അസ്മിത്യത്തിൽ നിന്ന് അവൻ നിങ്ങളെ സൃഷ്ടിചു. വിനിിട്ട് അതിൽ നിന്ന് അതിന്റെ ഇണയയും അവൻ ഉണ്ടാക്കി. കനുകാലികളിൽ നിന്ന് എടു ജോധിക്കുള്ളെല്ലാം അവൻ നിങ്ങൾക്ക് ഇറക്കിത്തുന്നു. നിങ്ങളുടെ മാതാക്കളുടെ വയറുകളിൽ നിങ്ങളെ അവൻ സൃഷ്ടിക്കുന്നു. മുന്നുതരം അന്യകാരങ്ങൾക്കുള്ളിൽ സൃഷ്ടിയുടെ ഒരു ഘട്ടനിന്നുശേഷം മറ്റൊരു ഘട്ടമായിക്കൊണ്ട്. അങ്ങനെയുള്ളവനാകുന്നു നിങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവായ അല്ലാഹു. അവന്നാണ് ആധിപത്യം. അവന്നല്ലാതെ ധാതൊരു ആര യുന്നമില്ല. എന്നിരിക്കെ നിങ്ങൾ മീഡനയാണ് (സത്യത്തിൽ നിന്ന്) തെറിക്കപ്പെടുന്നത്?

7. നിങ്ങൾ നദികേട്ട് കാണിക്കുകയാണെങ്കിൽ തിരിച്ചയായും അല്ലാഹു നിങ്ങളുടെ ആശ്രയത്തിൽ നിന്ന് മുക്തനാക്കുന്നു. തന്റെ ഭാസമാർ നദികേട്ട് കാണിക്കുന്നത് അവൻ തുപ്പതിപ്പെടുകയില്ല. നിങ്ങൾ നദി കാണിക്കുന്ന പക്ഷം നിങ്ങളോട് അത്യും അവൻ സംത്യുപ്തന്നയിരിക്കുന്നതാണ്. പാപഭാരം വഹിക്കുന്ന ധാതൊരാളും മറ്റൊരാളും ഭാരം വഹി

خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ بِالْحَقِّ  
يُكَوِّرُ أَيْمَانَهُ عَلَى النَّهَارِ وَيُكَوِّرُ أَنَّهَارَ  
عَلَى أَيْمَانِهِ وَسَحَرَ الشَّمْسَ وَالْقَمَرَ كُلُّ  
يَجْرِي لِأَجْهَلٍ مُسَمَّى الْأَهُوَالُعَزِيزُ  
الْغَفَّارُ ⑥

خَلَقَكُمْ مِنْ تَقْسِيرٍ وَجَدَهُ تَرْجِعَكُمْ مِنْهَا  
رَوْجَاهَا وَأَنْزَلَ لَكُمْ مِنَ الْأَنْعَمِ ثَمَنَيْهَ  
أَرْوَحَ يَخْلُقُكُمْ فِي بُطُونِ أَمْهَاتِكُمْ خَلْقًا  
مِنْ بَعْدِ خَلْقِ فِي طُلُمَتِ شَلَاثِ دَلَاثِكُمُ اللَّهُ  
رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَإِنَّ  
نُصَرَّفُونَ ⑥

إِنْ تَكُونُوا فَإِنَّ اللَّهَ عَنِّي عَنِّكُمْ وَلَا يَرْضَى  
لِعِبَادِهِ الْكُفَّارُ لَنْ تَشْكُرُوا يَرْضَهُ لَكُمْ وَلَا  
تَرْزُ وَلَرْزَةً وَذَرْلَخْرَى شَمِّإِلَى رِئَسَكُمْ  
مَرْجِعُكُمْ فِي بَيْتِكُمْ كُمِّا كُنْتُمْ تَعْمَلُونَ إِنَّهُ  
عَلِيمٌ بِذَاتِ الْأَصْدُورِ ⑥

1 ഉദരം, ഗർഭാശയം, ഗർഭാശയത്തിനുകുന്നുള്ള ഒരു നേർത്ത ആവശ്യം -- ഈ മുന്നും കൂടി ഗർഭസ്ഥിതിവെ ഇരുട്ടുകളുടെ തടവായിലാക്കിയിരിക്കുന്നു.

കുകയില്ല. പിന്നീട് നിങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവികളേക്കാകുന്നു നിങ്ങളുടെ മദകം. നിങ്ങൾ പ്രവർത്തിച്ചിരുന്നതിനെ പൂറി അപ്പോൾ അവൻ നിങ്ങളെ വിവരം അറിയിക്കുന്നതാണ്. തിരിച്ചുയായും അവൻ ഹൃദയങ്ങളിലുള്ളതിനെപൂറി അറിവിള്ളേംവനാകുന്നു.

8.മനുഷ്യന് വല്ല വിഷമവും ബംധിച്ചാൽ അവൻ തന്റെ രക്ഷിതാവികളേക്ക് താഴ്മയോടെ മടങ്ങിക്കൊണ്ട് പ്രാർത്ഥിക്കും. എന്നിട്ട് തന്റെ പകൽ നിന്നുള്ള വല്ല അനുഗ്രഹവും അല്ലാഹു അവന് പ്രഭാസം ചെയ്താൽ ഒരു ഏതെന്നുന്നായി മുമ്പ് അവൻ പ്രാർത്ഥിച്ചിരുന്നുവോ അതവൻ മറന്നു പോകുന്നു. അല്ലാഹുവിന്റെ മാർഗ്ഗത്തിൽ നിന്ന് വഴിതെറ്റിച്ചുകളയ്യുവാൻ വേണ്ടി അവന് സമമാരെ സ്ഥാപിക്കുകയും ചെയ്യുന്നു. (നബിയേ) പറയുക: നീ അൽപ്പകാലം നിന്റെ ഈ സത്യനിഷ്ഠയവുംകൊണ്ട് സുവിചുകൊള്ളുക. തിരിച്ചുയായും നീ നരകാവകാശികളുടെ കൂട്ടത്തിലാകുന്നു.

9. അതല്ല, പരലോകത്തെപൂറി ജാഗ്രത പൂലർത്തുകയും, തന്റെ രക്ഷിതാവിന്റെ കാരുണ്യം ആശിക്കുകയും ചെയ്തുകൊണ്ട് സാഹ്സാഗം ചെയ്തും, നിന്നു പ്രാർത്ഥിച്ചും രാത്രി സമയങ്ങളിൽ കീഴ്വണക്കം ചെയ്യുന്നവനോ (അതല്ല സത്യനിഷ്ഠയിയോ ഉത്തമൻ?) പറയുക: അറിവില്ലാത്വവരും അറിവില്ലാത്വവരും സമമാകുമോ? ബുദ്ധിമാനാർ മാത്രമേ ആലോചിച്ചു മനസ്സിലാക്കുകയുള്ളൂ.

10.പറയുക: 'വിശ്വസിച്ചുവരായ ഈ നീൻ ദാസമാരേ, നിങ്ങൾ നിങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവിനെ സുക്ഷിക്കുക. ഈ ഏഹികജിവിതത്തിൽ നന്ന പ്രവർത്തിച്ചുവരുക്കാണ് സർവ്വലുള്ളത്. അല്ലാഹു

\* وَإِذَا مَسَ الْأَرْضَ صُرْدَعَارَبَهُ مُنْبِئًا إِلَيْهِ  
تُرْكِيَّا ذَخَرَهُ رِعْمَةً مِنْهُ نَبَىَ مَا كَانَ يَدْعُوا  
إِلَيْهِ مِنْ فَقْلٍ وَجَعَلَ لِلَّهِ أَنْدَادًا لِيُخْصِلَ عَنْ  
سَيِّلِهِ فَلْ مَتَّعَ بِكُفْرِكَ قَلِيلًا إِنَّكَ مِنْ  
أَصْحَابِ النَّارِ ﴿٨﴾

أَمَنْ هُوَقَنْتُ إِنَّمَا إِلَيْلِ سَاجِدًا وَقَائِمًا  
يَحْدَرُ أَنْتَ أَخْرَهَ وَيَجْرُونَ حَمَّةَ رَبِّهِ قُلْ هَلْ  
يَسْتَوِي الَّذِينَ يَعْلَمُونَ وَالَّذِينَ لَا  
يَعْلَمُونَ إِنَّمَا يَتَدَرَّبُ أُولُو الْأَلْبَابِ ﴿٩﴾

قُلْ تَعَبَّدُ الَّذِينَ إِمْنُوا أَتَقْوَى كُلُّ الَّذِينَ  
أَحْسَنُوا فِي هَذِهِ الْدُّنْيَا حَسَنَةٌ وَلَرَضٌ  
اللَّهُ وَاسِعٌ إِنَّمَا يُوفِي الصَّابِرُونَ أَجْرٌ هُنْ بِغَيْرِ

വിന്റെ ഭൂമിയാകക്കട്ട് വിശാലമാക്കുന്നു. കഷ്മാഗിലാർക്കു തന്നെയാകുന്നു തങ്ങളുടെ പ്രതിഫലം കണക്കുനോക്കാതെ നിറവേറ്റി കൊടുക്കപ്പെടുന്നത്:

11. പറയുക: ‘കിഴ്വബനകം അല്ലാഹു വിന്ന് നിഷ്കളക്കമാക്കിക്കൊണ്ട് അവൻ ആരാധിക്കുവന്നാണ് എന്ന കാൻ പിക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ളത്.

12. ‘ഞാൻ കിഴ്പെടുന്നവരിൽ ഒന്നാമന്നായിരിക്കേണ്ണമെന്നും ഏറ്റിക്കുകൾപറന്ന നഞ്ചക്കപ്പെട്ടിട്ടുള്ളുണ്ട്.’

13. പറയുക: ‘ഞാൻ എൻ്റെ ഒക്ഷിതാവിനെ ധിക്കരിക്കുന്ന പക്ഷം ഒരു രക്കരമായ ഒരു ദിവസത്തെ ശ്രിക്കച്ചിരിച്ചയായും ഞാൻ പേടിക്കുന്നു.

14. പറയുക: ‘അല്ലാഹുവൈവയാണ് ഞാൻ ആരാധിക്കുന്നത്; എൻ്റെ കിഴ്വബനകം അവന്ന് നിഷ്കളക്കമാക്കിക്കൊണ്ട്.’

15. ‘എന്നാൽ നിങ്ങൾ അവനും പുറമെ നിങ്ങളുടേശിച്ചതിന് ആരാധന ചെയ്തുകൊള്ളുക,’ പറയുക: ‘ഉയിർ തെളുണ്ണാൽപീണ്റെ നാളിൽ സ്വയേഹ അശ്രക്കും തങ്ങളുടെ ആളുകൾക്കും നഷ്ടം വരുത്തിവെച്ചതാരോ അവരുടെ തിരിച്ചയായും നഷ്ടകാരം. അതു തന്നെയാണ് എൻ്റെ സുക്ഷിക്കുവിൻ.

16. അവർക്ക് അവരുടെ മുകൾഭാഗത്ത് തിയ്യിഞ്ഞെന്ന് തട്ടുകളുണ്ട്. അവരുടെ കിഴ്ഭാഗത്തുമുള്ള് തട്ടുകൾ. അതിനെപ്പറ്റിയാകുന്നു അല്ലാഹു തന്റെ ഭാസമാരെ ഭയപെടുത്തുന്നത്. ആകയാൽ എൻ്റെ ഭാസമാരെ, നിങ്ങൾ എന്നെ സുക്ഷിക്കുവിൻ.

17. ദുർമ്മാർത്ഥിയെ—അതിനെ ആരാധിക്കുന്നത് – വർജ്ജിക്കുകയും, അല്ലാഹു വികലേക്ക് വിന്നയത്തോടെ മടങ്ങുകയും ചെയ്തവരാരോ അവർക്കാണ്

حَسَابٌ

فُلْ إِنِّي أَمْرُتُ أَنَّ أَعْبُدُ اللَّهَ مُخْلِصًا لَّهُ دِينِي ۖ

وَأُمْرُتُ لِأَنَّ أَكُونَ أَوَّلَ الْمُسْلِمِينَ ۗ

فُلْ إِنِّي أَخَافُ إِنْ عَصَيْتَ رَبِّي عَذَابَ يَوْمٍ عَظِيمٍ ۖ

فُلْ اللَّهَ أَعْبُدُ مُخْلِصًا لَّهُ دِينِي ۖ

فَاعْبُدُ وَأَمَاشِتُ مِنْ دُورِيهِ فُلْ إِنَّ الْحَسِيرِينَ  
الَّذِينَ حَسِرُوا أَنفُسُهُمْ وَأَهْلِيَهُمْ بِقَوْمٍ لِّقِيمَةَ  
الَّذِي كَهُوا لِلْحَسِرَانِ الْمُبْيِنِينَ ۖ

لَهُمْ مَنْ فَوَقَمْ طَلْلُ مِنَ النَّارِ وَمَنْ تَحْمِمْ طَلْلُ  
ذَلِكَ يُنْكُوفُ اللَّهُ بِهِ عِبَادُهُ يَعْبَادُ فَأَنَّوْنَ ۖ

وَالَّذِينَ أَجْتَبَيْتُمُ الظَّاهِرَاتَ أَنْ يَعْبُدُوهَا وَأَنَّا بُلْلَى  
اللَّهُ لَهُمُ الْأَشْرَقُ فَبَشَّرَ عِبَادِ

സന്നോഷവാർത്ത. അതിനാൽ ഈ ദണ്ഡ ഭാസാഥാർക്ക് നി സന്നോഷവാർത്ത അറിയിക്കുക.

18. അതായത് വാക്ക് ശബ്ദിച്ചു കേൾക്കുകയും അതിൽ ഏറ്റവും നല്ലത് പിൻപറുകയും ചെയ്യുന്നവർക്ക്. അക്കുട്ടർക്കാകുന്ന അസ്സാഹു മാർഗ്ഗ ദർശനം നൽകിയിട്ടുള്ളത്. അവർ തന്നെയാകുന്ന ബുദ്ധിമാന്മാർ.

19. അപോൾ വല്ലവൻറെ കാര്യത്തിലും ശിക്ഷയുടെ പചനം സ്മിരപ്പേട്ടു കഴിഞ്ഞിട്ടുണ്ടെങ്കിലും (അവനെ നീന് കുറഞ്ഞായിക്കാനാകുമോ?) അപോൾ നരകത്തിലുള്ളവനെ നിന്നക്ക് രക്ഷപ്പെടുത്താനാകുമോ?<sup>1</sup>

20. പക്ഷെ, തങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവി നെ സുക്ഷിച്ചു ജീവിച്ചുവരാരെ അവർ കാണ് മേൽക്കുമേൽ തട്ടുകളായി നിർമ്മിക്കപ്പേട്ടിട്ടുള്ള മൺമേടകളുള്ളത്. അവയുടെ താഴ്വാനത്തുകൂടി നടക്ക ശ്രേഢുകിക്കാണ്ടിരിക്കുന്നു. അസ്സാഹു വിശ്വൻ വാഗ്ദാനമത്ര അത്. അസ്സാഹു വാഗ്ദാനം ലംഘിക്കുകയില്ല.

21. നി കണ്ണില്ലോ അസ്സാഹു ആകാശത്തിനിന് വെള്ളം ചൊരിഞ്ഞു. ഈ നീട്ട് ഭൂമിയിലെ ഉറവിടങ്ങളിൽ അത് വൻ പ്രവേശപ്പീച്ചു. അനന്തരം അതു മുഖേന വൃത്യസ്തവർണ്ണങ്ങളിലുള്ള വിള അവൻ ഉൽപാദിപ്പിക്കുന്നു. പിന്നെ അത് ഉണങ്ങിപ്പോകുന്നു. അപോൾ അത് മണ്ണനിറം പുണ്ടതായി നിന്നക്ക് കാണാം. പിന്നീട് അവൻ അതിനെ വൈക്കോൽ തുരുന്നാക്കുന്നു. തിരുച്ചയായും അതിൽ ബുദ്ധിമാന്മാർ

الَّذِينَ يَسْتَمِعُونَ الْقَوْلَ فَيَتَّبِعُونَ أَحْسَنَهُ  
أُولَئِكَ الَّذِينَ هَدَاهُمُ اللَّهُ وَأُولَئِكَ هُمُ  
أَفْلُوا الْأَلْبَابُ<sup>١٨</sup>

أَفَمَنْ حَقَّ عَلَيْهِ كَلْمَةُ الْعَذَابِ أَفَإِنْ تُنْقِدُ  
مَنْ فِي النَّارِ<sup>١٩</sup>

لِكِنَّ الَّذِينَ تَقَوَّلُهُمْ لَهُمْ غُرْفٌ مِّنْ فَرَقَهَا عَرْفٌ  
مَبْدِيهِهِ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ وَعَدَ اللَّهُ  
لَا يُخْلِفُ اللَّهُ الْمِيعَادُ<sup>٢٠</sup>

أَمْ تَرَأَنَ اللَّهَ أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَا كَانَ فَسَلَكَهُ  
بِنَاتِيَعَ فِي الْأَرْضِ ثُمَّ يُخْجِي بِهِ زَرَعًا مُخْتَلِفًا  
الْأَوْدُودُ شَمْسٌ يَهْيِيْجُ فَتَرَنَهُ مُصْفَرَّا شُرُّ  
يَجْعَلُهُ وَحْطَلَمًا إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذَكَرَى  
لِأُولَئِلِ الْأَلْبَابِ<sup>٢١</sup>

1 ഓരോരുത്തരും സ്വയം തെരഞ്ഞെടുക്കുന്ന വിശ്വസാച്ചാരങ്ങളാണ് അവരുടെ ഭാഗ ദേയം നിർണ്ണയിക്കുന്നത്. ദൈവനിശ്ചയത്തിനേറ്റിയും അധിക്കരിക്കുന്നതിനും മാർഗ്ഗം തെരഞ്ഞെടുത്തവന് വിഡിക്കപ്പേട്ടതാണ് അസ്സാഹുവിശ്വൻ ശിക്ഷ. അതിൽ നീന് അവനെ രക്ഷിക്കാൻ പ്രവശചക്രം ഉൾപ്പെടെ ആർക്കും സാഖ്യമല്ല.

ക്ക് ഒരു ശുണ്ടാവാമുണ്ട്.

22. അപ്പോൾ ഏതൊരാളുടെ ഹ്യാദയതിന് ഇസ്ലാം സ്വീകരിക്കാൻ അണ്ണിഹു വിശാലത നൽകുകയും, അഞ്ചെന അവൻ തന്റെ രക്ഷിതാവിഷ തു നിന്നുള്ള പ്രകാശത്തിലായിരിക്കുകയും ചെയ്തുവോ (അവൻ ഹ്യാദയം കടുത്തുപോയവനെപ്പോലെയാണോ?) എന്നാൽ അല്ലാഹുവിശ്വരു സ്മരണ യിൽ നിന്ന് അകന്ന് ഹ്യാദയാണിൾ കടുത്തു പോയവർക്കാകുന്നു നാശം. അതെത്രക്കാർ വൃക്കതമായ ദുർമാർഗ തിലത്രെ.

23. അല്ലാഹുവാണ് ഏറ്റവും ഉത്തരമായ വർത്തമാനം അവതരിപ്പിച്ചിരിക്കുന്നത്. അമുഖം വചനങ്ങൾക്കു പരസ്പരം സാമ്യമുള്ളതും ആവർത്തിക്കു പ്രേപ്പിക്കു വചനങ്ങളുള്ളതുമായ ഒരു ഗ്രന്ഥം. തങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവിനെ ഒരുപെടുന്നവരുടെ ചർമ്മങ്ങൾ അതുനിമിത്തം രേഖാശാഖകളിയുന്നു. പിന്നീട് അവരുടെ ചർമ്മങ്ങളും ഹ്യാദയങ്ങളും അല്ലാഹുവൈ അനുസ്മർത്തിക്കുന്നതിനായി വിനിതമാകുകയും ചെയ്യുന്നു. അതെത്ര അല്ലാഹുവിശ്വരു മാർഗ്ഗദർശനം. അതുമുഖേന താൻ ഉദ്ദേശിക്കുന്നവരെ അവൻ നേരിവഴിയിലാക്കുന്നു. വല്ലവനെയും അല്ലാഹു പിഴവിലാക്കുന്ന പക്ഷം അവന് വഴി കാട്ടാൻ ആരും തന്നെയില്ല.

24. എന്നാൽ ഉയിർത്തേണ്ടുനേരപ്പി ഞാൻ നാളിൽ കടുത്ത ശിക്ഷയെ സ്വന്നം മുവം കൊണ്ട് തട്ടുക്കേണ്ടി വരുന്ന ഒരാൾ (അന്ന് നിർദ്ദേശനായിരിക്കുന്നവനെപ്പോലെ ആകുമോ?) ‘നിങ്ങൾ സംസാദിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നത്, നിങ്ങൾ ആസ്യദിച്ചു കൊള്ളുക’ എന്ന് അക്കമിക്കളോട് പറയപ്പെടുകയും ചെയ്യും.

۶۶  
أَفَمَنْ شَرَحَ اللَّهُ صَدَرَهُ لِلْإِسْلَامِ فَهُوَ عَلَىٰ  
نُورٍ مِّنْ رَّبِّهِ فَوَيْلٌ لِّلْقَنْسِيَةِ قُلُوبُهُمْ مَنْ ذَكَرَ  
اللَّهَ أُولَئِكَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ

اللَّهُ نَزَّلَ أَحَسَنَ الْحَدِيثِ كَذَا مُتَشَبِّهًا  
مَّا تَنَزَّلَ فَتَسْعُرُ مِنْهُ جُلُودُ الظَّرَفِ يَخْشَوْنَ  
رَبَّهُمْ ثُمَّ تَلِينُ بُجُودُهُمْ وَقُلُوبُهُمْ إِلَىٰ  
ذَكْرِ اللَّهِ ذَلِكَ هُدَىٰ اللَّهُ يَهْدِي بِهِ مَنْ  
يَشَاءُ وَمَنْ يُصْلِلِ اللَّهُ فَمَا لَهُ مِنْ هَادٍ

(۳)

أَفَمَنْ يَتَقَبَّلُ وَجْهَهُ سُوءُ الْعَذَابِ قَمَّ  
الْقِيمَةِ وَقَلَّ لِلظَّالِمِينَ دُوقُرًا مَا كَنُّ  
تَكْسِبُونَ

(۴)

25. അവർക്ക് മുന്നുള്ളവരും സത്യ തെന്നു നിഷ്പയിച്ചു കളഞ്ഞു. അപ്പോൾ അവർ അറിയാത്ത ഭാഗത്തുകൂടി അവർക്ക് ശക്ഷ വന്നെന്നതി.

26. അങ്ങനെ ബൈഹികജീവിതത്തിൽ അല്ലൂഹു അവർക്ക് അപമാനം ആസൃതിപ്പിച്ചു. പരലോകശക്ഷ തന്നെയാകുന്നു എറ്റവും ഗുരുതരമായത്. അവർ അത് മനസ്സിലാക്കിയിരുന്നെങ്കിൽ!

27. തിരിച്ചയായും ഈ ബുർജുനിൽ ജനങ്ങൾക്ക് വേണ്ടി നാം എല്ലാവിധ തനിലുമുള്ള ഉപമകൾ വിവരിച്ചിട്ടുണ്ട്; അവർ ആലോച്ചിച്ചു മനസ്സിലാക്കുവാൻ വേണ്ടി.

28. അതെ, ഒട്ടും വകുതയുള്ളത് സ്ഥാത്ത, അറബി ഭാഷയിലുള്ള ഒരു ബുർജുൻ, അവർ സുക്ഷ്മത പാലിക്കുവാൻ വേണ്ടി.

29. അല്ലൂഹു ഈതാ ഒരു മനുഷ്യനെ ഉപയായി എടുത്ത് കാണിച്ചിരിക്കുന്നു. പരസ്പരം വഴക്കിക്കുന്ന ഏതാനും പങ്കുകാരാണ് അവന്നെൻ്റെ യജമാനനാർ. ഒരു യജമാനന് മാത്രം കിഴപ്പുഡേണ്ടവനായ മറ്റൊരാളെയും (ഉപയായി എടുത്തുകാണിക്കുന്നു.) ഉപയായിൽ ഇവർ രണ്ടു പേരും ഒരുപോലെയാകുമോ? അല്ലൂഹുവിന് സത്തുതി. പക്ഷെ അവരിൽ അധിക പേരും അറിയുന്നില്ല.<sup>۱</sup>

كَذَبَ الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَأَتَتْهُمُ الْعَذَابُ  
مِنْ حَيْثُ لَا يَشْعُرُونَ ﴿٢٦﴾

فَإِذَا قَهَّمُ اللَّهُ الْجَنْرَى فِي الْحَيَاةِ الدُّنْيَا وَعَذَابٌ  
الْآخِرَةِ أَكَبَ بُرُولُوكَافُو يَعْلَمُونَ ﴿٢٧﴾

وَلَقَدْ ضَرَبَنَا لِلنَّاسِ فِي هَذَا الْقُرْآنِ مِنْ كُلِّ  
مَثَلٍ لِّعَلَّهُمْ يَتَذَكَّرُونَ ﴿٢٨﴾

فُرِئَ أَنَّا عَرَيَّا عَيْرَذِي عَوْجٍ لَّعَلَّهُمْ يَتَفَعَّلُونَ ﴿٢٩﴾

ضَرَبَ اللَّهُ مَثَلًا رَجُلًا فِيهِ سُرُكَاءٌ  
مُسْتَنِكُسُونَ وَرَجُلًا سَلَمًا لِرُجُلٍ هَلْ  
يَسْتَوِيَانِ مَثَلًا الْحَمْدُ لِلَّهِ بِلْ أَكَبَ ثُرُثُرًا  
يَعْلَمُونَ ﴿٣٠﴾

1 ബഹുഭേദവിശ്വാസിതെയാണ് പരസ്പരം വഴക്കിക്കുന്ന യജമാനനാളുടെ കാൽപ്പനയ്ക്ക് വിധേയതനായി ജീവക്കേണ്ടിവരുന്ന അടിമയോട് അല്ലൂഹു ഉപമിക്കുന്നത്. അതുകൊണ്ട് ഒരു അടിമ പരസ്പര വിരുദ്ധങ്ങളായ കാൽപ്പനകൾ വിധിക്കുന്നതിൽ പ്രേക്ഷിക്കുന്നു. ഒരിക്കലും യജമാനനാരെ മുഴുവൻ തുപ്പതിപ്പുത്താൻ അവന്നു കാണില്ല. എത്തൊക്കെ ഭദ്രവാദങ്ങൾ മുണ്ടാക്കുന്നതിൽ പ്രതിബന്ധിച്ചാണ് എന്തുപോലെ കൈക്കെടുത്തു. പിന്നെയും എന്ന് പിടിക്കിടാതെ ബഹുഭേദവിശ്വാസിയുടെ ശത്രുക്കുടുംബം ഇതുപോലെതന്നെ. എന്നാൽ ഒരെറ്റ യജമാനനെമാത്രം സേവിക്കാൻ ബഹുശ്വസ്മന്നായ അടിമയപ്പോലെതന്നെ പ്രവഞ്ചനാമനെമാത്രം ആരാധിക്കുന്നു, അവനോട് മാത്രം പരമമായ വിധേയത്തോ കാണിക്കുന്ന എക്കെദബിശ്വാസിയും അനിശ്ചിത്യത്തിൽ നിന്ന് മുക്തനാക്കുന്നതു.

30. തിർച്ചയായും നി മരിക്കുന്നവ നാകുന്നു. അവരും മരിക്കുന്നവരകുന്നു.

31. പിന്നിട് നിങ്ങൾ ഉയിർത്തെഴു നേരപിൻറെ നാളിൽ നിങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവിൻറെ അടുക്കൽവെച്ച് വഴി ക്കുടുന്നതാണ്.

ഭാഗം -- 24

32. അപ്പോൾ അല്ലാഹുവിൻറെ പേരിൽ കളിക്കം പറയുകയും, സത്യം തനിക്ക് വന്നെന്തിയപ്പോൾ അതിനെ നിഷേധിച്ചു. തള്ളുകയും ചെയ്തവ നെക്കാൾ കട്ടുത്ത അക്രമി ആരുണ്ട്? നരകത്തിലല്ലയോ സത്യനിഷേധികൾ മുള്ളേ പാർപ്പിടം?

33. സത്യവും കൊണ്ട് വരുകയും അതിൽ വിശ്വസിക്കുകയും ചെയ്തത് താരെ അത്തരക്കാർ തന്നെയാകുന്നു സുക്ഷമത പാലിച്ചുവര്.

34. അവർക്ക് തങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവികൾ അവർ ഉദ്ദേശിക്കുന്നതെന്തോ അതുണ്ടായിരിക്കും. അതതെ സദ്വാ നഞ്ഞകുള്ളേ പ്രതിഫലം.

35. അവർ പ്രവർത്തിച്ചതിൽ നിന്ന് ഏറ്റവും ചീതയായതുപോലും അല്ലാഹു അവരിൽ നിന്ന് മാച്ചുകളും. അവർ പ്രവർത്തിച്ചതിൽ ഏറ്റവും ഉത്തമമായ തന്നുസാരിച്ച് അവർക്കെല്ല പ്രതിഫലം നൽകുകയും ചെയ്യും.

36. തന്റെ ഭാസന്ന് അല്ലാഹു മതിയായവനല്ലയോ?<sup>1</sup> അവന് പുറമെയുള്ളവരെപുറ്റി അവർ നിന്നെ പേടിപ്പിക്കുന്നു. വല്ലവന്നെയും അല്ലാഹു പിഡിക്കുന്നു.

إِنَّكَ مَيْتُ وَإِنَّهُمْ مَيْتُونَ ﴿٣﴾

لَمْ يَأْتِكُ بِوَمَ الْقِيمَةِ عِنْ دَرِّكِ  
تَحْتَصِمُونَ ﴿٤﴾

\* فَمَنْ أَظْلَمُ مَمَنْ كَذَبَ عَلَىَ اللَّهِ  
وَكَذَبَ بِالصَّدْقِ إِذْ جَاءَهُ وَآتَىَسِّ في  
جَهَنَّمَ مَمْوَى لِلْكَافِرِينَ ﴿٥﴾

وَالَّذِي جَاءَ بِالصَّدْقِ وَصَدَّقَ بِهِ  
أُولَئِكَ هُمُ الْمُنْتَهُونَ ﴿٦﴾

لَهُمْ مَا لَيْسُوا بِهِ وَنَعْزِيزُهُمْ ذَلِكَ جَزَاءُ  
الْمُحْسِنِينَ ﴿٧﴾

لَئِكَفَرَ اللَّهُ عَنْهُمْ أَسْوَالَدِي عَمِلُوا  
وَبَخِزِيزُهُمْ أَجْرَهُمْ بِأَحْسَنِ الَّذِي كَانُوا  
يَعْمَلُونَ ﴿٨﴾

إِلَيْسَ اللَّهُ بِكَافِ عَبْدَهُ وَلَخُوْنُونَكَ  
بِالَّذِينَ مِنْ دُونِهِ وَمَنْ يُضْلِلِ اللَّهُ فَمَا  
لَهُ وَمَنْ هَادٍ ﴿٩﴾

1 തനിക്ക് അല്ലാഹു മാത്രം മതി എന്നതായിരിക്കുണ്ടോ ഒരു സത്യവിശ്യാസിയുടെ മുദ്രാവാക്യം. അല്ലാഹുവല്ലവല്ലവരോട് പ്രാർത്ഥിക്കുന്നതും, അവരിൽ നിന്ന് അഭ്യതികമായ സഹായം പ്രതിക്ഷേഖുന്നതും സത്യവിശ്യാസത്തിന് വിരുദ്ധമായെ. അല്ലാഹുവോടുള്ളതുപോലെന്തോ അതില്ലവരിൽനായോ അതിക്കശക്തിക്കളോട് വിയേയത്തും കാണിക്കുന്നതും ഒരു സത്യവിശ്യാസിക്ക് ഭൂഷണമല്ല.

വിലാക്കുനപക്ഷം അവന് വഴി കാടാൻ ആരുമില്ല.

37.വല്ലവനെന്നും അല്ലാഹു നേർവ്വ ശിയിലാക്കുനപക്ഷം അവനെ വഴിപിഡിക്കുവാനും ആരുമില്ല. അല്ലാഹു പ്രതാപിയും ശിക്ഷാനടപടി എടുക്കുന്നവനും അല്ലയോ?

38.ആകാശങ്ങളും ഭൂമിയും സൂച്ച കിച്ചത് ആരെന്ന് നി അവരോട് ചോദിക്കുന്ന പക്ഷം തിർച്ചയായും അവർ പറയും; അല്ലാഹു എന്ന്<sup>1</sup> നി പറയുക: എങ്കിൽ അല്ലാഹുവിനു പുറമെ നിങ്ങൾ വിളിച്ചു പ്രാർത്ഥിക്കുന്നവയെ പൂറ്റി നിങ്ങൾ ചിന്തിച്ചുനോകിയിട്ടുണ്ടോ? എനിക്ക് വല്ല ഉപദ്രവവും വരുത്താൻ അല്ലാഹു ഉദ്ദേശിച്ചിട്ടുണ്ടെങ്കിൽ അവയ്ക്ക് അവന്നേൻ ഉപദ്രവം നിക്കം ചെയ്യാനാവുമോ? അല്ലെങ്കിൽ അവൻ എനിക്ക് വല്ല അനുഗ്രഹവും ചെയ്യുവാൻ ഉദ്ദേശിച്ചാൽ അവയ്ക്ക് അവന്നേൻ അനുഗ്രഹം പിടിച്ചുവെക്കാനാകുമോ? പറയുക: എനിക്ക് അല്ലാഹു മതി. അവന്നേൻ മേലാകുന്നു ഭരമേൽ പിക്കുന്നവർ ഭരമേൽപിക്കുന്നത്.

39,40.പറയുക: എന്നീൻ ജനങ്ങളേ, നിങ്ങളുടെ നിലപാടനുസരിച്ച് നിങ്ങൾ പ്രവർത്തിച്ചുകൊള്ളുക. ഞാനും പ്രവർത്തിച്ചു കൊണ്ടിരിക്കുക തന്നെയാകുന്നു. എന്നാൽ വഴിയെ നിങ്ങൾക്ക് അറിയുമാറാകും; അപമാനകരമായ ശിക്ഷ വന്നെന്നുന്നതും, ശാരിത്

وَمَنْ يَهْدِي اللَّهُ فَمَا أَلَّهُ، مِنْ مُضِلٍّ إِلَيْهِ  
اللَّهُ بِعَزِيزٍ ذِي أَسْقَامٍ ﴿٢٧﴾

وَلَئِنْ سَأَلْتُهُمْ مَنْ حَاكَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ  
لَيَقُولُنَّ اللَّهُ قُلْ أَفَرَبِّيْمُ مَا تَدْعُونَ مِنْ  
دُونِ اللَّهِ إِنَّ أَرْدَنَّ اللَّهَ بِصُرُّهَ هُنَّ  
كَشِفَتْ صُرُّهُ أَوْ أَرْدَنَّ بِرَحْمَةِ هَلْ  
هُنَّ مُمْسِكُّوْ رَحْمَتِهِ قُلْ حَسِيبَ اللَّهَ  
عَلَيْهِ يَنْوَكِ الْمُتَوَكِّلُونَ ﴿٢٨﴾

قُلْ يَنْهَا مُأْمَلُ أَعْلَى مَكَانَتِكُمْ إِنِّي  
عَمِيلٌ فَسُوقَ تَعْلَمُونَ ﴿٢٩﴾  
مَنْ يَأْتِيَهُ عَذَابًا يُخْزِيهِ وَيَحْلُّ عَلَيْهِ عَذَابًا  
مُقِيمٌ ﴿٣٠﴾

1 ലോകത്തുള്ള ബഹുഭേദവാരാധകരിൽ ബഹുഭൂതപക്ഷവും പ്രപഞ്ചനാമന്നീര ഏക ത്രം അംഗീകാരിക്കുന്നവരാണ്. വിശ്വാസ മുൻആൻ അവതാരിക്കുന്ന കാലങ്ങൾ അനേകം തിലുണ്ടായിരുന്ന ബഹുഭേദവാരാധകരും ഇതിൽ നിന്ന് വ്യത്യസ്തരായിരുന്നില്ലെന്ന് സർവ്വലോക പരിപാലകൾ എന്ന സ്ഥാനം അല്ലാഹിവിന്നല്ലാതെ മറ്റാർക്കും അവർ നൽകിയിരുന്നില്ലെന്ന് പക്ഷം, ഭാഗ്യം വരുത്താനും, നിർഭാഗ്യമക്കൂനും കഴിവുള്ളവരായി ഗണിച്ചുകൊണ്ട് പലരെയും പലതിനെന്നും അവർ ആരാധിച്ചിരുന്നു, പ്രാർത്ഥിച്ചിരുന്നു, ഇതായിരുന്നു അവരുടെ ശിർക്ക്, അമവാ ബഹുഭേദവത്രം.

മായ ശ്രിക്ഷ വന്നിരഞ്ഞുന്നതും ആർക്കാണന്ന്.

41. തിർച്ചയായും നാം മനുഷ്യർക്ക് വേണ്ടി സത്യപ്രകാരമുള്ള വേദഗ്രന്ഥം നിന്നെൻ മേൽ ഇറക്കിതന്നിൻ കുന്നു. ആകയാൽ വല്ലവനും സന്മർഗ്ഗം സ്രീകരിച്ചാൽ അത് അവന്നെൻ ശ്രാംക്രാന്തിനു തന്നെയാണ്. വല്ലവനും വഴി പിച്ചുപോയാൽ അവൻ വഴിപിച്ചു പോകുന്നതിന്നെൻ ദോഷവും അവന് തന്നെ. നി അവരുടെ മേൽ കൈകാര്യകർത്താവൊന്നുമില്ല.

42. ആത്മാവുകളെ അവയുടെ റണ്വേളയിൽ അല്ലാഹു പുർണ്ണമായി ഏറ്റെടുക്കുന്നു. മരണപ്പോന്നവയെ (മരണം വിധിക്കാത്തവയെ) അവയുടെ ഉറക്കത്തിലും. എന്നിട്ട് ഏതൊക്കെ ആത്മാവിന് അവൻ മരണം വിധിച്ചിരക്കുന്നവോ അവയെ അവൻ പിടിച്ചുവെയ്ക്കുന്നു. മറ്റൊള്ളവയെ നിർജ്ജത്തായ ഒരവധിവരെ അവൻ വിട്ടു കുകയും ചെയ്യുന്നു. തിർച്ചയായും അതിൽ ചിന്തിക്കുന്ന ജനങ്ങൾക്ക് ദ്യാഷ്ടാനങ്ങളുണ്ട്.

43. അതിലും, അല്ലാഹുവിനു പുറമെ അവർ ശുപാർശകാരെ സ്രീകരിച്ചിരിക്കുകയാണോ? പറയുക: അവർ (ശുപാർശകാർ) ധാതാനും അധിനപ്പെടുത്തുകയോ ചിന്തിച്ചു മനസ്സിലാക്കുകയോ ചെയ്യുന്നില്ലെങ്കിൽ പോലും (അവരെ ശുപാർശകാരാക്കുകയോ?)

44. പറയുക: അല്ലാഹുവിനാകുന്നു ശുപാർശ മുഴുവൻ. അവന്നാകുന്നു ആകാശങ്ങളുടെയും ഭൂമിയുടെയും

إِنَّا أَنْزَلْنَا عَلَيْكَ الْكِتَابَ لِتَتَبَرَّكَ سَيِّدُ الْعِجَالَ  
فَمَنْ أَهْتَدَ إِلَيْهِ فَإِنَّهُ مَوْلَاهُ وَمَنْ ضَلَّ فَإِنَّمَا  
يَضْلُلُ عَلَيْهَا وَمَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ  
بِوَكِيلٍ ﴿٤١﴾

اللَّهُ يَتَوَفَّ الْأَنْفُسَ حِينَ مَوْتَهَا وَالَّتِي  
لَمْ تَمُتْ فِي مَنَامِهَا فَيُمْسِكُ اللَّهُ قَضَى  
عَلَيْهَا الْمَوْتَ وَيَرْسِلُ الْأُخْرَى إِلَى أَجَلٍ  
مُُسَمٍّ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذِكْرًا لِّقَوْمٍ  
يَتَفَكَّرُونَ ﴿٤٢﴾

فُلْلَهُ الشَّفَاعَةُ جَيِّعًا لِّهُ مُلْكٌ  
السَّمَوَاتُ وَالْأَرْضُ

1 ആരുടെ ശുപാർശ സ്രീകരിക്കണം, ആർക്കുവേണ്ടിയള്ള ശുപാർശ സ്രീകരിക്കണം എന്നാക്കേ തിരുമാനിക്കാനുള്ള അധികാരം അല്ലാഹുവിന് മാത്രമണം. സൃഷ്ടികളുടെ ഇഷ്ടാനിഷ്ടങ്ങൾക്ക് ഈ കാര്യത്തിൽ ഒരു സ്ഥാധിനിവും ചെലുത്താനാവില്ല.

ആയിപത്യും പിന്നിട് അവക്കലേക്ക് തന്നെയാകുന്നു നിങ്ങൾ മടക്കപ്പെടുന്നത്.

45. അസ്സാഹുവെപ്പറ്റി മാത്രം പ്രസ്താവിക്കപ്പെടാൻ പരലോകത്തിൽ വിശ്വാസമില്ലാത്തവരുടെ ഹ്യത്യാക്കാൻ അസഹ്യത അനുഭവപ്പെടുന്നതാണ്.<sup>۱</sup> അസ്സാഹുവിന് പുറമെയുള്ളവരെപ്പറ്റി പ്രസ്താവിക്കപ്പെടാലോ അപ്പോഴതാം അവർ സന്തുഷ്ടചിത്തരാകുന്നു.

46. പറയുക: ആകാശങ്ങളുടെയും ഭൂമിയുടെയും സ്രഷ്ടാവും, അദ്യശ്വരവും ദുശ്യവും അറിയുന്നവനുമായ അസ്സാഹുവേ, നിന്റെ ഭാസമാർക്കിടിയിൽ, അവർ ഭിന്നിച്ചുകൊണ്ടിരിക്കുന്ന വിഷയ തിൽ നി തന്നെയാണ് വിധി കൽക്കുന്നത്.

47. ഭൂമിയിലുള്ളത് മുഴുവനും അതോടൊപ്പം അത്രയും കൂടിയും അക്കമിം പ്രവർത്തിച്ചുവരുടെ അധിനതിൽ ഉണ്ടായിരുന്നാൽപോലും ഉയിർത്തെഴു നേരപിന്നറ നാളിലെ കട്ടത ശിക്ഷയിൽ നിന്ന് രക്ഷപ്പെടാൻ അതവർ പ്രായശിച്ചതമായി നൽകിയേക്കും. അവർ കണക്ക് കൂടിയിട്ടില്ലായിരുന്ന പലതും അസ്സാഹുവിക്കാൻ നിന്ന് അവർക്ക് വെളിപ്പെടുകയും ചെയ്യും.

48. അവർ പ്രവർത്തിച്ചുതിന്നറ ദുഷ്യങ്ങൾ അവർക്ക് വെളിപ്പെടുകയും ചെയ്യും. എന്നൊന്നിനെപ്പറ്റി അവർ പരിഹസിച്ചുകൊണ്ടിരുന്നവോ അത് അവരെ പലയം ചെയ്യുകയും ചെയ്യും.

49. എന്നാൽ മനുഷ്യന് വല്ല ദേശവും ബാധിച്ചാൽ നിന്മാടവൻ പ്രാർത്ഥിക്കുന്നു. പിന്നിട് നാം അവന്നു നമ്മുടെ പകൽ നിന്നുള്ള വല്ല അനു

ثُمَّ إِلَيْهِ تُرْجَعُونَ ﴿٤٤﴾

وَإِذَا دُكَرَ اللَّهُ وَحْدَهُ أَشْمَأَرَتْ قُلُوبُ  
الَّذِينَ لَا يُؤْمِنُونَ بِالْآخِرَةِ وَإِذَا ذُكِرَ  
الَّذِينَ مِنْ دُونِهِ إِذَا هُمْ  
يَسْتَبِّشُونَ ﴿٤٥﴾

فُلِّ الْهَمَّمَ فَاطِرُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ عَلَيْهِ  
الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ أَنَّكَ تَحْكُمُ بَيْنَ عِبَادِكَ  
فِي مَا كَانُوا فِيهِ يَخْتَلِفُونَ ﴿٤٦﴾

وَلَوْاَنَ لِلَّذِينَ ظَلَمُواْ مَا فِي الْأَرْضِ جَيْبًا  
وَمِثْلُهُ وَمَعَهُ لَا يَقْدِرُواْ بِهِ مِنْ سُوءِ الْعَذَابِ  
يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَبَدَالُهُمْ مَنْ أَلَّهُ مَا لَيْكُوْنُوا  
يَحْتَسِبُونَ ﴿٤٧﴾

وَيَدَا الْهَمَّ سَيِّنَاتُ مَا كَسَبُواْ وَحَاقَ بِهِمْ  
مَا كَانُواْ بِهِ يَسْتَهِزُونَ ﴿٤٨﴾

إِذَا مَسَّ الْإِنْسَنَ ضُرٌّ دَعَانَاهُ إِذَا حَوَّلَهُ  
نَعْمَةً مُّنَّا قَالَ إِنَّمَا أَوْتَنِيَتُهُ عَلَى عِلْمٍ بَلْ هِيَ  
فِتْنَةٌ وَلَكِنَّ أَكَيْرَهُمْ لَا يَعْلَمُونَ ﴿٤٩﴾

1 അസ്സാഹുവോട് മാത്രമേ പ്രാർത്ഥിക്കാവു എന്ന് പറഞ്ഞാൽ രേഖാക്രമരകുന്നവരുടെ ഏകദേശവിശ്യാസിക്കെള്ളന് അവകാശപ്പെടുന്നവരിൽ പലിയ ഒരു വിഭാഗം.

ഗഹവിം പ്രദാനം ചെയ്താൽ അവൻ പറയും: അവിവിശ്വർ അടിസ്ഥാനത്തിൽ തന്നെയാണ് തനിക്ക് അത് നൽകപ്പെട്ടിട്ടുള്ളത് എന്ന്.<sup>1</sup> പക്ഷേ അത് ഒരു പരിക്ഷണമാകുന്നു.<sup>2</sup> എന്നാൽ അവൻിൽ അധിക പേരും അത് മനസ്സിലാക്കുന്നില്ല.

50. ഇവരുടെ മുന്മുള്ളവരും ഇല്ലകാരം പറയുകയുണ്ടായിട്ടുണ്ട്. എന്നാൽ അവർ സന്ധാരിച്ചിരുന്നത് അവർക്ക് പ്രയോജനപ്പെടുകയുണ്ടായില്ല.

51. അങ്ങനെ അവർ പ്രവർത്തിച്ചു രൂപതിന്റെ ദൃഷ്ടിയശ്രീ അവർക്ക് ബാധിച്ചു. ഇക്കുട്ടരിൽ നിന്ന് അക്രമം ചെയ്തിട്ടുള്ളവർക്കും തങ്ങൾ പ്രവർത്തിത്തിന്റെ ദൃഷ്ടിയശ്രീ ബാധിക്കാൻ പോകുകയാണ്. അവർക്ക് (നാമം) തോൽപിച്ചുകളായാണവില്ല.

52. അല്ലാഹു താൻ ഉദ്ദേശിക്കുന്നവർക്ക് ഉപജീവനം വിശാലമാക്കി കൊടുക്കുകയും, താൻ ഉദ്ദേശിക്കുന്നവർക്ക് ഇടുങ്ങിയതാക്കുകയും ചെയ്യുന്ന എന്നവർ മനസ്സിലാക്കിയിട്ടില്ലോ? വിശ്രസിക്കുന്ന ജനങ്ങൾക്ക് തിരഞ്ഞെടുത്തായും അതിൽ ദൃഷ്ടാന്തമുണ്ട്.

53. പറയുക: സ്വന്നം ആത്മാക്ക ഫ്രോട് അതിക്രമം പ്രവർത്തിച്ചുപോയ എൻ്റെ ഭാസനാരെ, അല്ലാഹുവിന്റെ കാരുണ്യത്തെപ്പറ്റി നിങ്ങൾ നിരാഗപ്പെടുത്തുത്. തിരഞ്ഞെടുത്തായും അല്ലാഹു പാപങ്ങളെല്ലാം പൊറുക്കുന്നതാണ്. തിരഞ്ഞെടുത്തായും അവൻ തന്നെയാകുന്നു എ

قَدْ قَالَهَا الَّذِينَ مِنْ قَبْلِهِمْ فَمَا أَعْنَى عَنْهُمْ  
مَا كَانُوا يَكْسِبُونَ ٥٠

فَأَصَابَهُمْ سَيِّئاتٌ مَا كَسَبُوا وَالَّذِينَ  
ظَلَمُوا مِنْ هَؤُلَاءِ سَيُصِيدُهُمْ سَيِّئاتٌ  
مَا كَسَبُوا وَمَا هُمْ بِمُعْجِزِينَ ٥١

أَوْ لَمْ يَعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ يَسْطُطُ الرِّزْقَ لِمَنْ يَشَاءُ  
وَيَقْدِرُ إِنَّ فِي ذَلِكَ لَذَائِتِ لَقْوَى يُؤْمِنُونَ ٥٢

\* قُلْ يَعْبَادِي الَّذِينَ أَسْرَفُوا عَلَىٰ أَنْفُسِهِمْ  
لَا تَقْتُلُوا مِنْ رَحْمَةِ اللَّهِ إِنَّ اللَّهَ يَغْفِرُ  
الذُّنُوبَ جَمِيعًا إِلَيْهِ هُوَ الْغَفُورُ  
الْرَّحِيمُ ٥٣

1 താൻ ആ അനുഗ്രഹത്തിന് അർഹനാണെന്ന് അല്ലാഹു അവിജിട്ടതെന്ന തന്നെ എന്നവതെ അവൻശ്വർ അവകാശ വാദം. എൻ്റെ സാമർത്ഥ്യംകൊണ്ട് ലഭിച്ചതാണ് എനിക്ക് കൈവന്ന നേട്ട് എന്നും അർത്ഥമാക്കാവുന്നതാണ്.

2 അനുഗ്രഹങ്ങൾ നൽകിയും, നിർഭാഗ്യങ്ങൾ വരുത്തിയും അല്ലാഹു മനസ്സിൽ പരിക്ഷിക്കുന്നു; അവർ നേട്ടകോട്ടങ്ങളോട് എഞ്ചെന്ന പ്രതികർക്കുന്നുവെന്ന് നോക്കുവാൻ വേണ്ടി.

രെ പൊരുക്കുന്നവനും കരുണാനിധിയും.

54. നിങ്ങൾക്ക് ശിക്ഷ വന്നെന്തും നിതിനു മുമ്പായി നിങ്ങൾ നിങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവിക്കലേക്ക് താഴ്മയോടെ ഒരു ദണ്ഡുകയും, അവനു കീഴ്പ്പെടുകയും ചെയ്യുവിൻ. പിനെ (അത് വന്നതിനു ശേഷം) നിങ്ങൾ സഹായിക്കപ്പെടുന്ന തസ്തി.

55. നിങ്ങൾ ഓർക്കാതിരിക്കുന്ന പെട്ടുന്ന് നിങ്ങൾക്ക് ശിക്ഷ വന്നെന്തും നിതിനു മുമ്പായി നിങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവിക്കൽ നിന്ന് നിങ്ങൾക്ക് അവതരിപ്പിക്കപ്പെടുത്തിൽ ഏറ്റവും ഉത്തമമായത് നിങ്ങൾ പിൻപറ്റുകയും ചെയ്യുക.

56. ‘എൻററ കഷ്ടമേ, അല്ലാഹുവി എൻററ ഭാഗത്തേക്ക് ഞാൻ ചെയ്യേണ്ടതിൽ ഞാൻ പിച്ചു വരുത്തിയാലോ. തിരിച്ചയായും ഞാൻ കളിയാക്കുന്നവരുടെ കുട്ടണ്ണിൽത്തന്നെ ആയിപ്പോയാലോ’ എന്ന് വല്ല വൃക്കതിയും പറഞ്ഞു മാറ്റും എന്നതിനാലുണ്ടിൽ.

57. അല്ലെങ്കിൽ, ‘അല്ലാഹു എന്നെ നേർവഴിയിലാക്കിയിരുന്നെന്നും ഞാൻ സുക്ഷ്മത പാലിക്കുന്നവരുടെ കുട്ടിലാകുമായിരുന്നു’ എന്ന് പറഞ്ഞു മാറ്റുമെന്നതിനാൽ.

58. അല്ലെങ്കിൽ ശിക്ഷ നേരിൽ കാണുന്ന സന്ദർഭത്തിൽ, ‘എനിക്കൊന്ന് മാറ്റഞ്ഞിപ്പോകാൻ കഴിണ്ണിരുന്നുണ്ടും ഞാൻ സദ്വ്യതരുടെ കുട്ടണ്ണിൽ അകുമായിരുന്നു’ എന്ന് പറഞ്ഞു മാറ്റുമെന്നതിനാൽ.

59. അതെ, തിരിച്ചയായും എൻററ ദ്രോഷ്ടാന്തങ്ങൾ നിന്നും വന്നെന്തുകയുണ്ടായി. അപ്പോൾ നി അവയെ നിഷയിച്ചു തള്ളുകയും അഹാരിക്കുകയും സത്യനിഷയികളുടെ കുട്ടിലാ

وَأَنْبِئُوا إِلَى رَبِّكُمْ وَآسِلَمُوا لَهُ مِنْ قَبْلٍ  
أَنْ يَأْتِيَكُمُ الْعَذَابُ ثُمَّ لَا تُشَرُّونَ ٥٥

وَأَتَيْعُوا حَسَنَ مَا أُنْزِلَ إِلَيْكُمْ مِنْ  
رَبِّكُمْ مَنْ فَعَلَ أَنْ يَأْتِيَكُمُ الْعَذَابُ بَعْدَهُ  
وَأَنْسُمُ لَا تَشْعُرُونَ ٥٥

أَنْ تَقُولَ نَفْسٌ يَحْسَرَتِي عَلَى مَا فَرَطْتُ  
فِي جَنِّبِ اللَّهِ وَإِنْ كُنْتُ لِمَنِ السَّخْرِينَ ٥٦

أَوْ تَقُولَ لَوْلَاهُ هَدَنِي لَكُنْتُ مِنَ  
الْمُنْقَرِتِ ٥٧

أَوْ تَقُولَ حِينَ تَرَى الْعَذَابَ لَوْلَاهُ لِي كُرَّةٌ  
فَأَكُونُ مِنَ الْمُحْسِنِينَ ٥٨

بِلَّا قَدْ جَاءَنِي كَمَا يَأْتِي فَكَذَّبَتْ بِهَا  
وَأَسْتَكَرَّتْ وَكُنْتَ مِنَ الْكَافِرِينَ ٥٩

കുകയും ചെയ്തു.<sup>1</sup>

60. ഉയിർത്തേഞ്ഞപിൻറെ നാളിൽ അല്ലാഹുവിൻറെ പ്രേരിൽ കളഞ്ഞ് പറന്നവരുടെ മുവങ്ങൾ കരുതിരുണ്ട തായി നിനക്ക് കാണാം. നരകത്തിലാ സ്ഥിരേ അഹക്കാരികൾക്കുള്ള വാസ സ്ഥലം!

61. സുക്ഷ്മത പുലർത്തിയവരെ റക്ഷപ്പെടുത്തി അവർക്കുള്ളതായ സുരക്ഷിതസ്ഥാനത്ത് അല്ലാഹു എത്തിക്കു കയും ചെയ്യും. ശിക്ഷ അവരെ സ്വപ്നരശിക്കുകയില്ല. അവർ ദുഃഖമേണ്ടി വരികയുമില്ല.

62. അല്ലാഹു എല്ലാ വസ്തുക്കളെ ദെയ്യും സ്വഷ്ടാവാകുന്നു. അവൻ എല്ലാ വസ്തുക്കളുടെ മേലും കൈകാര്യക്രമങ്ങളാവുമാകുന്നു.

63. ആകാശങ്ങളുടെയും ഭൂമിയുടെയും താങ്കൊല്ലുകൾ അവൻറെ അധിനാളിലാകുന്നു. അല്ലാഹുവിൻറെ ദുഷ്ടാനങ്ങളെ നിഷേധിച്ചവരാണെ അവർ തന്നെയാകുന്നു നഷ്ടക്കാർ.

64. (നബിയേ,) പറയുക: ഫോ; വിവരംകെട്ടവരെ, അപ്പോൾ അല്ലാഹു വല്ലാത്തവരെ ഞാൻ ആരാധിക്കണമെന്നാണോ നിങ്ങൾ എന്നോട് കൽപിക്കുന്നത്?

65. തിർച്ചയായും നിനക്കും നിൻറെ മുന്മുള്ളവർക്കും സന്ദേശം നൽകപ്പെട്ടിട്ടുള്ളത് ഇത്തത്ര. '(അല്ലാഹു വിന്) നീ പകാളിയെ ചേർക്കുന്ന ഏകം തിർച്ചയായും നിൻറെ കർമ്മം നിഷ്പമലമായിപ്പോകുകയും തിർച്ചയായും നീ നഷ്ടകാരുടെ കുടഞ്ഞിൽ

وَنَوْمَةُ الْقِيَمَةِ تَرَى أَلَّاَذِينَ كَذَبُواْ عَلَىَ اللَّهِ  
وُرُحْوُهُمْ مُسْوَدَةٌ أَلَّاَيْسَ فِي جَهَنَّمَ مُشَوَّهٍ  
لِّمُتَكَبِّرِينَ ۝

وَسَعَىَ اللَّهُ أَلَّاَذِينَ أَتَقْوَىْ بِمَفَارِضَهُمْ لَا  
يَسْهُلُهُمُ السُّوءُ وَلَاَهُمْ يَحْزُنُونَ ۝

اللَّهُ خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ  
وَكَيْلٌ ۝

لَهُ وَمَقَارِبُ الْمَسْكُونَ وَالْأَرْضِ وَالَّذِينَ  
كَفَرُواْ بِإِيمَانِ اللَّهِ أُولَئِكَ هُمُ  
الْخَلِسُرُونَ ۝

فُلْ أَغْنَىَ اللَّهُ تَعَالَى مُرِوقٌ أَعْبُدُ إِيَّاهَا  
الْجَنِّهُونَ ۝

وَلَقَدْ أُوحِيَ إِلَيْكَ وَإِلَى الَّذِينَ مِنْ  
قَبْلِكَ لَيْكَ أَشَرَّكْتَ لِيَحْبَلَّ  
عَمَلُكَ وَلَتَكُونَنَّ مِنَ  
الْخَلِسِرِينَ ۝

1 ശിക്ഷ കണ്ണമുന്നിൽ കാണുന്നേം സത്യനിഷയി നടത്തുന്ന വേദപ്രകടനത്തിന് അല്ലാഹു നൽകുന്ന മറുപടിയത്ര ഇത്.

ആകുകയും ചെയ്യും.'

66. അല്ല, അല്ലാഹുവെതനെന നി ആരാധിക്കുകയും നി നാമിയുള്ളവരു ദേ കുട്ടൻഡിലായിരിക്കുകയും ചെയ്യുക.

67. അല്ലാഹുവെ കണക്കാക്കേണ്ട നിലയിൽ അവർ കണക്കാക്കിയിട്ടില്ല. ഉയിർത്തെഴുനേന്തിപിന്നെന നാളിൽ ഭൂ മി മുഴുവൻ അവന്നെന്റെ ഒരു പിടിയിൽ എത്തുങ്ങുന്നതായിരിക്കും. ആകാശങ്ങൾ അവന്നെന്റെ വലത് കൈയ്യിൽ ചുതുട്ടി പിടിക്കപ്പെട്ടവയുമായിരിക്കും. അവന ഒരു പരിശുഭൻ! അവർ പകുചേരി കുന്നതിനെന്നില്ലാം അവൻ അതിതനാ യിരിക്കുന്നു.

68. കാഹജ്ഞതിൽ ഉംതപ്പെട്ടാം. അ പ്രോശ്ര ആകാശങ്ങളിലുള്ളവരും ഭൂമി യിലുള്ളവരും ചലനമറ്റവരായിരിക്കി രൂം; അല്ലാഹു ഉദ്ദേശിച്ചവരെഴികെ. പിന്നിട് അതിൽ (കാഹജ്ഞതിൽ) മ ദ്രാരിക്കൽ ഉംതപ്പെട്ടാം. അപ്രോഫതാ അവർ എഴുന്നേറ്റ് നോക്കുന്നു.

69. ഭൂമി അതിന്നെൻ രക്ഷിതാവി നെൻ പ്രദ കൊണ്ട് പ്രകാശിക്കുകയും ചെയ്യും.<sup>1</sup> (കർമ്മങ്ങളുടെ) രേവ വെ മപ്പെട്ടുകയും, പ്രവാചകരായും സാ ക്ഷികളും<sup>2</sup> കൊണ്ടുവരപ്പെട്ടുകയും, ജ നങ്ങൾക്കിടയിൽ സത്യപ്രകാരം വിധി മപ്പെട്ടുകയും ചെയ്യും. അവരേട് അനീതി കാണിക്കപ്പെട്ടുകയില്ല.

70.അരേ വ്യക്തിക്കും താൻ പ്ര വർത്തിച്ചത് നിവേദിക്കൊടുക്കപ്പെട്ടു കയും ചെയ്യും. അവർ പ്രവർത്തിക്കു നാതിനെപ്പറ്റി അവൻ നല്ലവന്നും അൻ

بِكُلِّ اللهِ فَأَعْبُدُ وَكُنْ مِنَ الشَّاكِرِينَ ٦٦

وَمَا أَقَدَ رُولَ اللهُ حَقَّ قَدْرِهِ وَالْأَرْضُ حَمِيعًا  
بِقَبْصَبَتِهِ بِيَوْمِ الْقِيَمَةِ وَالسَّمَوَاتُ مَطْوِيَّاتٍ  
بِسَجِينَهُ سُبْحَانَهُ وَرَبِّ الْعَالَمَاتِ  
يُسَرِّ كُورْبَ ٦٧

وَفُتَحَ فِي الصُّورِ فَصَرَعَ مَنْ فِي السَّمَوَاتِ  
وَمَنْ فِي الْأَرْضِ إِلَّا مَنْ شَاءَ اللَّهُ تَعَالَى فَتَحَ  
فِيهِ أُخْرَى فَإِذَا هُمْ قِيَامٌ يَنْظُرُونَ ٦٨

وَأَشْرَقَتِ الْأَرْضُ بِنُورِ رَبِّهَا وَوُضِعَ  
الْكِتَابُ وَجَاءَهُ بِالنَّبِيِّنَ وَالشَّهَادَةِ  
وَفُصِّلَ بَيْنَهُمْ بِالْحَقِّ وَهُمْ لَا يُظْلَمُونَ ٦٩

وَوُفِّقَتْ كُلُّ نَفْسٍ مَا عَمِلَتْ وَهُوَ أَعْلَمُ بِمَا  
يَعْلَمُونَ ٧٠

1 ഭൂമിയുടെ ഇന്നത്തെ നിലയ്ക്ക് അനുസരിച്ചിൽ മാറ്റം വരുമെന്ന് 14:48ൽ പറഞ്ഞിട്ടുണ്ട്. അതിനുശേഷമുള്ള അവസ്ഥയാണ് ഇവിടെ പ്രതിപാദിക്കപ്പെടുന്നത്.

2 പ്രവാചകരാർ സത്യത്തിന്നെൻ സന്ദേശം ജനങ്ങൾക്ക് എന്നിച്ചുകൊടുത്തിട്ടുണ്ടെന്ന തിന് സാക്ഷികളായി ഹാജരാക്കപ്പെട്ടുന സച്ചിതരായ സത്യവിശ്വാസികളായിരിക്കാം 'സാക്ഷികൾ' എന്ന വാക്ക് കൊണ്ട് ഉദ്ദേശിക്കപ്പെടുന്നത്.

യുനവനതെ.

71. സത്യനിഷ്ഠയികൾ കൂട്ടംകൂട്ടമായി നരകത്തിലേക്ക് നയിക്കപ്പെടുകയും ചെയ്യും. അങ്ങനെ അവർ അതിനടുത്തുവന്നാൽ അതിന്റെ വാതിലുകൾ തുറകപ്പെട്ടും. നിങ്ങൾക്ക് നിങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവിന്റെ ഭൂഷണം അശ്ര ഓതിക്കേരപ്പിക്കുകയും, നിങ്ങൾക്കുള്ളതായ ഈ ദിവസത്തെ കണ്ണുമുട്ടുനതിനെപ്പറ്റി നിങ്ങൾക്ക് താങ്കി തുന്നികുകയും ചെയ്യുന്ന നിങ്ങളുടെ കൂട്ടത്തിൽ നിന്ന് തന്നെയുള്ള ദുതനാർ നിങ്ങളുടെ അടുക്കൽ വന്നിട്ടില്ലോ. എന്ന് അതിന്റെ (നരകത്തിന്റെ) കാവൽക്കാർ അവരോട് ചോദിക്കുകയും ചെയ്യും. അവർ പറയും: അതെ, പക്ഷെ, സത്യനിഷ്ഠയികളുടെ മേൽ ശ്രീക്ഷയുടെ വചനം സ്ഥിരപ്പെട്ടുവോയി.

72. (അവരോട്) പറയപ്പെട്ടും: നിങ്ങൾ നരകത്തിന്റെ വാതിലുകളിലൂടെ പ്രവേശിക്കുക. നിങ്ങളത്തിൽ നിത്യവാസികളായിരിക്കും. എന്നാൽ അഹങ്കാരികളുടെ പാർപ്പിടം എത്ര ചിത്തം!

73. നിങ്ങളുടെ രക്ഷിതാവിനെ സുക്ഷിച്ചു ജിവിച്ചുവർ സ്വർഗ്ഗത്തിലേക്ക് കൂട്ടംകൂട്ടമായി നയിക്കപ്പെട്ടും. അങ്ങനെ അതിന്റെ കവാടങ്ങൾ തുറന്നുവെക്കപ്പെട്ട നിലയിൽ അവർ അതിനുശേഷം വരുമ്പോൾ അവരോട് അതിന്റെ കാവൽക്കാർ പറയും: നിങ്ങൾക്ക് സമാധാനം. നിങ്ങൾ സംശൂദ്ധരായിരിക്കുന്നു. അതിനാൽ നിത്യവാസികളെന്ന നിലയിൽ നിങ്ങൾ അതിൽ പ്രവേശിച്ചു കൊള്ളുക.

74. അവർ പറയും: നമോട്ടുള്ള തന്റെ വാഗ്ദാനം സത്യമായി പാലിക്കുകയും സ്വർഗ്ഗത്തിൽ നിന്ന് നാം ഉദ്ദേശിക്കുന്ന സ്ഥലത്ത് നമുക്ക് താമസിക്കാവുന്ന വിധം ഈ (സ്വർഗ്ഗം) ഭൂമി

وَسِيقَ الَّذِينَ كَفَرُوا إِلَى جَهَنَّمْ زَمَرًا  
حَقَّ إِذَا جَاءَهُ وَهَا فُتَحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ  
لَهُمْ خَرَّنَتْهَا الرَّبِيعَاتُ كُمُرُّسُلٌ مِنْكُمْ يَتَلَوَّنَ  
عَيْنَكُمْ إِذَا يَأْتُ رَيْكُمْ وَيُنَزِّرُونَ كُمُرَ لِقَاءَ  
يَوْمَ كُمُرٌ هَذَا أَقْلَوْنَاكُمْ وَلِكِنْ حَقَّتْ كِلَمَةُ  
الْعَذَابِ عَلَى الْكُفَّارِينَ

(٧٤)

قِيلَ أَدْخُلُوهُ أَبْوَابَ جَهَنَّمَ حَلَالِينَ فِيهَا  
فِئَسَ مَثْوَى الْمُتَكَبِّرِينَ

وَسِيقَ الَّذِينَ اتَّقَوْرَبُهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ زَمَرًا  
حَقَّ إِذَا جَاءَهُ وَهَا فُتَحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ  
لَهُمْ خَرَّنَتْهَا سَلَمٌ عَيْنَكُمْ طَبْشَةٌ  
فَادْخُلُوهَا حَلَالِينَ

(٧٥)

وَقَالُوا أَلْحَمْدُلِلَهُ الَّذِي صَدَقَنَا وَعَدَهُ  
وَأَوْرَثَنَا الْأَرْضَ نَبْوَأْنَاهُ مِنَ الْجَنَّةِ  
حَيْثُ شَاءَ فَيَعْمَلُ بِأَعْمَالِهِ

(٧٦)

നമുക്ക് അവകാശപ്പെട്ടതിൽത്തിരുന്നു  
ചെയ്ത അല്ലാഹുവിന് നൽകുതി. അ  
പ്രോൾ പ്രവർത്തിച്ചുവർക്കുള്ള പ്രതിഫ  
ലം എത്ര വിശിഷ്ടം!

75. മലക്കുകൾ തങ്ങളുടെ രക്ഷിതാ  
വിനെ നൽകുതിക്കുന്നതോടൊപ്പം കീർ  
ത്തനം ചെയ്തുകൊണ്ട് സിംഹാസന  
ത്തിൻ്റെ ചുറ്റും വലയം ചെയ്യുന്നതാ  
യി നിന്നക്ക് കാണാം. അവർക്കിടയിൽ  
സത്യപ്രകാരം വിധി കാൽപ്പിക്കപ്പെട്ടും.  
ലോകരക്ഷിതാവായ അല്ലാഹുവിന്  
നൽകുതി എന്ന് പറയപ്പെട്ടുകയും ചെയ്യും.

وَنَرِي الْمُكَلِّكَةَ حَافِينَ مِنْ حَوْلِ الْعَرْشِ  
يُسَيِّدُونَ بِمُحَمَّدٍ رَّبِّهِمْ وَقُضِيَ بَيْنَهُمْ بِالْحَقِّ  
وَقَيْلَ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ  
۝

